



TSAB NTAWV QHIA TXOG KOJ TUS MENYUAM DAIM NTAWV XEEM STAR CALIFORNIA COV QAUV XEEM NTAWV

XEEV CALIFORNIA DEPARTMENT OF EDUCATION

Daim ntawv no yuav pab kom koj nkag siab txog koj tus menyuam daim ntawv xeem thiab cov lus cob qhia. Muaj tej seem hauv daim ntawv qhia txog koj tus menyuam kev xeem mas txhais ib lo zuj zus hos muaj tej seem mas txhais dav dav rau txhua tus.

1 Lus qhia txog koj tus menyuam

Ntawm no koj yuav pom koj tus menyuam tus naj npawb kawm ntawv, hnub yug, qib kawm, hnub xeem, lub tsev kawm ntawv, thiab cheeb tsam. Yog hais tias muaj, kuj yuav pom koj qhov chaw nyob rau hauv seem no thiab.

2 Tsab Ntawv Nthuav Lus los ntawm Xeev Tus Thawj Saib Xyuas Txog Kev Kawm Ntawv Dawb Rau Pej XeeM Hawm txog Niam Txiv/Tus Saib Xyuas,

Txhua xyoo, California Cov Qauv XeeM Ntawv thiab Qhia Txog Qhov Kev XeeM Ntawv (California's Standardized Testing and Reporting (STAR) Program) mas ntsuas seb koj tus menyuam puas xeem dhau California cov qauv paub ntawv uas siab tshaj plaws hauv lub ntiaj teb. Cov qauv no qhia txog seb txhua tus menyuam kawm ntawv yuav tsum tau paub thiab ua tau dab tsi hauv ib qib kawm twg.

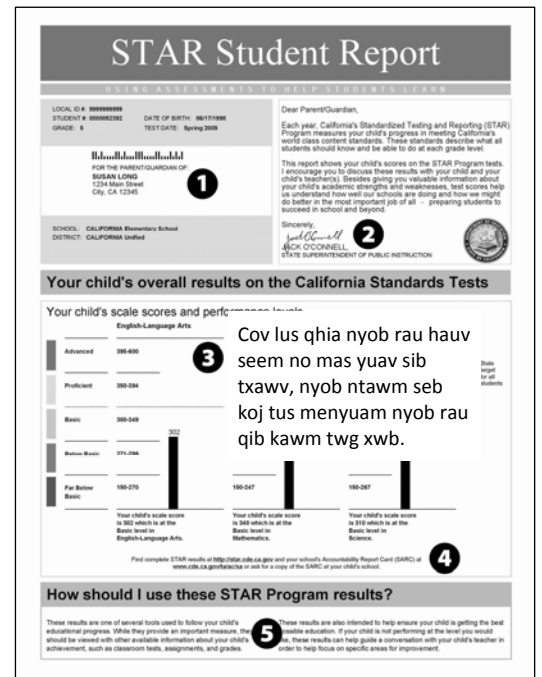
Daim ntawv qhia no qhia txog koj tus menyuam cov qhab nees uas nws tau thaum xeem cov kev xeem hauv STAR. Kuv txhawb kom koj nrog koj tus menyuam thiab koj tus menyuam tus kws qhia ntawv tham txog cov qhab nees no. Dua li ntawm qhov uas muab cov lus qhia tseem ceeb txog koj tus menyuam qhov kev kawm ntawv tau zoo thiab tsis tau zoo, cov qhab nees tseem pab kom peb nkag siab txog seb peb cov tsev kawm ntawv ua tau zoo npaum li cas thiab seb peb yuav ua kom zoo tshaj ntxiv li cas hauv qhov tseem ceeb tshaj ntawm peb txoj hauj lwM – uas yog npaj cov menyuam kawm ntawv kom muaj kev vam meej hauv tsev kawm ntawv thiab dhau tov.

3 Koj tus menyuam cov qhab nees ntawm rab teev thiab cov qib them seb ua tau zoo npaum li cas

Saib cov kab ua tej ya dub dub uas khiav ntsug hauv qab ntawm ib qho kev kawm twg uas yuav qhia rau koj seb koj tus menyuam xeem tau siab npaum li cas hauv California Cov Qauv XeeM (CSTs). Tus lej uas sau rau saum toj ntawm cov kab yog koj tus menyuam qhov qhab nees uas tau hauv qhov kev xeem qhov kev kawm ntawd. Cov thawv uas muaj kob nyob rau sab laug thiab cov ntawv hauv qab ntawm txhua txoj kab mas qhia txog seb koj tus menyuam xeem tau zoo npaum li cas hauv txhua qhov kev kawm. Muaj tsib qib: qib siab (advanced), qib paub txaus (proficient), qib paub (basic), qib tsis paub zoo (below basic), thiab qib poob qis (far below basic). Lub hom phiaj hauv California mas yog kom tag nrho cov me nyuam kawm ntawv ua tau kom txog rau qib paub txaus los sis qib siab.

Cov menyuam kawm qib ob txog kaum ib mas yuav tau xeem Lus Asnkiv (English–language arts) thiab lej. Cov menyuam kawm qib tsib, yim, thiab kaum yuav tau xeem xais-yees (science), thiab ib co menyuam kawm qib cuaj txog kaum ob tej zaum yuav tau xeem xais-yees thaum kawm hauv chav kawm tas. Tag nrho cov menyuam kawm ntawv hauv qib kawm yim txog kaum ib mas yuav tau xeem keeb kwm thiab laj kam teb chaws (history–social science), thiab ib co menyuam kawm ntawv hauv tsev kawm ntawv qib cuaj txog kaum ob (high school) yuav tau xeem keeb kwm hauv ntiaj teb thaum kawm hauv chav kawm tas. Cov qhab nees mas qhia rau tag nrho cov kev xeem uas koj tus menyuam xeem. Yog hais tias koj tus menyuam tsis xeem ib yam twg los sis yog tias tsis muaj qhab nees rau ib yam twg, yuav sau qhia txog qhov no rau hauv koj tus menyuam daim ntawv qhia.

4 Koj yuav nrhiav tau Qhov Kev Pab Cuam STAR cov qhab nees nyob rau hauv California Department of Education (CDE) STAR Cov Qhab Nees lub Web page ntawm <http://star.cde.ca.gov> thiab koj lub tsev kawm



5 Koj tus menyuam cov qhab nees ntawm rab teev thiab cov qib them seb ua tau zoo npaum li cas

Saib cov kab ua tej ya dub dub uas khiav ntsug hauv qab ntawm ib qho kev kawm twg uas yuav qhia rau koj seb koj tus menyuam xeem tau siab npaum li cas hauv California Cov Qauv XeeM (CSTs). Tus lej uas sau rau saum toj ntawm cov kab yog koj tus menyuam qhov qhab nees uas tau hauv qhov kev xeem qhov kev kawm ntawd. Cov thawv uas muaj kob nyob rau sab laug thiab cov ntawv hauv qab ntawm txhua txoj kab mas qhia txog seb koj tus menyuam xeem tau zoo npaum li cas hauv txhua qhov kev kawm. Muaj tsib qib: qib siab (advanced), qib paub txaus (proficient), qib paub (basic), qib tsis paub zoo (below basic), thiab qib poob qis (far below basic). Lub hom phiaj hauv California mas yog kom tag nrho cov me nyuam kawm ntawv ua tau kom txog rau qib paub txaus los sis qib siab.

ntawv tsab ntawv pov thawj qhia txog tsev kawm ntawv (accountability report card) txog CDE Tsab Ntawv Pov Thawj Qhia Txog Tsev Kawm Ntawv (School Accountability Report Card (SARC) hauv lub Web page ntawm <http://www.cde.ca.gov/ta/ac/sa/>. Koj tseem mus thov tau ib daim qauv SARC tom koj tus menyuum lub tsev kawm ntawv los tau thiab.

5 Kuv yuav siv Qhov Kev Pab Cuam STAR cov qhab nees li cas?

Seem no muab tswv yim txog cov kev los saib xyuas koj tus menyuum txoj kev kawm ntawv, los ntawm cov xeem hauv chav kawm, cov ntawv nqa los ua tom tsev, thiab cov qhab nees. Koj siv tau cov tswv yim no mus nrog koj tus menyuum tus kws qhia ntawv tham txog kev yuav ua li cas thiaj li pab tau koj tus menyuum kom kawm ntawv tau zoo ntxiv.

6 Lus qhia txog kev siv cov ntawv no

Ib daim ntawv xeem tsuas qhia tau qee yam txog koj tus menyuum xwb. Ib tug menyuum kawm ntawv uas xeem daim ntawv ntau dua ib zaug tej zaum yuav xeem tau siab dua los sis qis dua hauv ib pawg me me rau hauv txhua yam ntawv ntawd. Yog koj xav paub kom ntxaws ntxiv txog koj tus menyuum cov kev txawj los sis tsis tau txawj, koj yuav tau mus saib nws cov ntawv ua hauv chav kawm, nws cov qhab nees rau kev xeem lwm cov ntawv, thiab lwm daim ntawv qhia txog nws txoj kev kawm raws xyoo.

7 Koj tus menyuum cov kev paub thiab cov uas nws tsis tau paub raws li cov kev xeem no

Cov duab qhia (charts) nyob phab no qhia seb koj tus menyuum xeem tau siab li cas hauv ib yam twg. Saum toj ntawm txhua daim duab qhia muaj qhia seb yog xeem yam twg. Feem ntau cov ntawv qhia rau cov menyuum kawm qib ob txog kaum ib yuav muaj xeem lus askiv thiab lej. Cov ntawv qhia rau cov menyuum kawm Qib tsib, yim, thiab kaum muaj xeem xais-yees. Cov ntawv qhia rau cov menyuum kawm Qib yim thiab kaum muaj xeem keeb kwm thiab laj kam teb chaws. Cov ntawv qhia rau cov menyuum kawm ntawv hauv cov tsev kawm ntawv qib cuaj txog qib kaum ob tej zaum yuav muaj qhov qhab nees rau kev xeem xais-yees thiab keeb kwm hauv ntiaj teb thaum kawm hauv chav kawm tas.

Cov lus nug hauv CSTs mas tau muab faib ua tej pawg uas qhia nyob rau phab laug ntawm txhua daim duab qhia. Cov tswv yim hauv tej pawg no yog tsim los ntawm California cov qauv paub ntawv (California content standards), uas qhia txog seb koj tus menyuum yuav tsum tau paub dab tsi thiab ua tau dab tsi rau hauv ib qib kawm twg. (Yog hais tias koj tus menyuum tsis tau xeem CST ib daim ntawv xeem twg li uas yuav tau xeem rau nws qib kawm los sis yog hais tias tsis muaj qhab nees rau ib yam twg, yuav sau qhia txog qhov no rau hauv daim ntawv qhia no.)

Nyob rau ib sab ntawm lub npe ntawm ib qho tswv yim twg mas yog qhov qhia tias koj tus menyuum teb raug pes tsawg nqe yog hauv qhov tswv yim ntawd thiab qhov feem pua ntawm cov lus nug uas koj tus menyuum tes raug hauv qhov tswv yim ntawd, uas sawv cev los ntawm ib lub cim ua plaub sab (diamond) rau hauv daim duab qhia. Cov kab ua tej ya ntev ntev qhia txog feem pua uas tau yog ntawm cov menyuum kawm ntawv hauv lub xeev uas xeem tau nyob rau qib paub txaus hauv CSTrau qhov kev kawm ntawd.

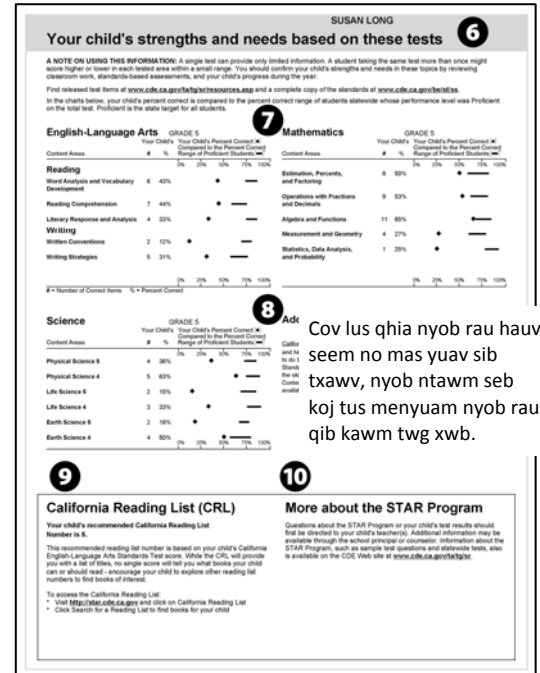
Daim duab qhia hauv qab no yog ib qho lus qhia ntxiv txog koj tus menyuum kev xeem tau zoo li cas rau ib qho kev xeem twg.

8 Seem no muaj ib hom lus qhia li nram qab no:

- Cov lus qhia ntxiv txog cov qauv paub ntawv rau Lus Askiv (English–language arts content standards) thiab cov qauv paub ntawv rau lej (mathematics content standards) (qib kawm ob txog plaub, rau thiab xya) los sis cov qauv rau Algebra I (qib kawm xya).
- Cov chaw uas muaj cov qhab nees hauv xais-yees (qib kawm tsib, yim, thiab kaum), keeb kwm thiab laj kam teb chaws (qib kawm yim thiab kaum ib), thiab cov kev xeem CST thaum kawm hauv chav kawm tas.
- Lwm cov kev pab ntxiv (qib kawm tsib).

9 California Daim Ntawv Muaj Cov Ntawv Nyeem (California Reading List [CRL]) thiab/los sis Qhia Ntxiv Txog Qhov Kev Pab Cuam STAR los sis Kev Pab Soj Ntsuam Thaum Ntxov (Early Assessment Program [EAP]) (rau qib kawm kaum ib)

CRL — Tus naj npawb ntawm California daim ntawv muaj cov ntawv nyeem uas yog raws li koj tus menyuum qhov qhab nees xeem tau nyob rau hauv California Kev Xeem Lus Askiv-Lus. Koj tus menyuum yuav tsum



tau nyeem tau cov phau ntawv no nws tus kheej. Tab sis, tsis muaj ib qho kev xeem twg uas yuav qhia rau koj seb koj tus menyuam yuav nyeem tau los sis yuav tsum tau nyeem phau ntawv twg li—txhawb kom koj tus menyuam ho mus nyeem lwm cov naj npawb hauv daim ntawv es nrhiav cov phau ntawv uas nws xav nyeem. Kev nyeem ntawv kom tau zoo mas yog ib qho tseem ceeb uas yuav muaj kev vam meej hauv cov kev kawm ntawv. Txhawb kom koj tus menyuam nyeem ntawv tom tsev.

Koj mus saib tau California Daim Ntawv Muaj Cov Ntawv Nyeem:

1. Mus saib ntawm CDE STAR Cov Qhab Nees lub Web page ntawm <http://star.cde.ca.gov> thiab nias rau “California Daim Ntawv Muaj Cov Ntawv Nyeem” (California Reading List).
2. Nias rau “Nrhiav Daim Ntawv Muaj Cov Ntawv Nyeem” (Search for a Reading List) kom nrhiav tau ntawv rau koj tus menyuam nyeem.

EAP — Yog hais tias koj tus menyuam kawm ntawv nyob qib kawm kaum ib, seem no tseem muaj cov lus qhia hais txog California State University’s (CSU’s) Qhov Kev Xeem Thaum Ntxov (Early Assessment Program (EAP)) thiab cov qhab nees rau EAP, yog hais tias koj tus menyuam xeem tus EAP. Yuav nrhiav tau cov lus qhia ntxiv hais txog EAP ntawm CSU lub Web page ntawm <http://www.calstate.edu/eap>.

⑩ Lus qhia ntxiv txog Qhov Kev Pab Cuam STAR

Seem no tseem yuav muaj cov lus qhia ntxiv txog seb koj yuav nrhiav tau cov lus teb rau koj cov lus nug li cas hais txog qhov Kev Pab Cuam STAR thiab koj tus menyuam cov qhab nees hauv STAR cov kev xeem.